

A2.4 À l'aéroport et dans l'avion



- La procédure d'enregistrement pour votre vol : à l'aéroport et en ligne.
- Demander des informations sur les horaires des vols et les terminaux.
- Passer le contrôle de sécurité et comprendre les consignes de sécurité.

Le passeport	(Paszport)	La turbulence	(Turbulencje)
La carte d'identité	(Dowód osobisty)	Le contrôle de sécurité	(Kontrola bezpieczeństwa)
Le visa	(Wiza)	Les consignes de sécurité	(Instrukcje bezpieczeństwa)
Le passager (La passagère)	(Pasażer (Pasażerka))	L'hôtesse de l'air (Une)	(Stewardessa)
L'avion (Un)	(Samolot)	Le pilote (La)	(Pilot)
L'aéroport (Un)	(Lotnisko)	Aller à l'étranger	(Wyjechać za granicę)
Le terminal	(Terminal)	Décoller	(Startować)
La douane	(Celnik / Urząd celny)	Atterrir	(Lądować)
L'escale (Une)	(Międzylądowanie)	S'installer confortablement	(Usiąść wygodnie)
Le vol	(Lot)		

1. Zeskanuj kod QR, aby obejrzeć video, lub przeczytaj tekst. (QR: Audio)



Au **contrôle de sûreté**, un passager doit mettre ses liquides dans un sac **séparé** et enlever sa ceinture et sa montre. Ses contenants sont trop grands, donc c'est **interdit** en cabine. Il a oublié de les mettre dans le **bagage en soute**. L'agent propose de les laisser *en consigne* ou de les faire livrer à domicile. Cette solution est *meilleure* pour éviter le gaspillage.

Podczas **kontroli bezpieczeństwa** pasażer musi włożyć swoje płyny do **oddzielnego** woreczka i zdjąć pasek oraz zegarek. Jego pojemniki są za duże, więc w kabinie jest to **zabronione**. Zapomniał włożyć je do **bagażu rejestrowanego**. Funkcjonariusz proponuje zostawić je w depozycie lub kazać je dostarczyć do domu. To rozwiązanie jest lepsze, aby uniknąć marnotrawstwa.

1. Que doit faire le passager avec ses liquides avant le contrôle ?
 - a. Les mettre dans un sac séparé.
 - b. Les boire devant l'agent.
 - c. Les mettre immédiatement dans le bagage en soute.
 - d. Les vider dans une poubelle.
2. Pourquoi l'agent n'autorise-t-il pas le passager à passer avec ces contenants ?
 - a. Parce qu'ils sont trop lourds.
 - b. Parce qu'ils sont mal étiquetés.
 - c. Parce qu'ils sont trop grands et donc interdits.
 - d. Parce que le passager a oublié son billet.

1-a 2-c



2. Gramatyka: Stopniowanie nieregularne

Nieregularne formy stopnia wyższego i najwyższego są używane do porównywania lub wyrażania skrajności. Na przykład: „le meilleur”, „pire”, „très”.

1. Stopień najwyższy absolutny tworzy się z przysłówkami takimi jak 'très' przed przymiotnikiem (très grand, très rapide).

Base (podstawa)	Comparatif (stopień wyższy)	Exemple (przykład)
Bon (dobry)	Meilleur (lepszy)	Ce vol est meilleur que le précédent. (Ten lot jest lepszy niż poprzedni.)
Bien (dobrze)	Mieux (lepiej)	Je comprends mieux les consignes de sécurité maintenant. (Teraz rozumiem lepiej instrukcje bezpieczeństwa.)
Mal (źle)	Pire (gorzej)	Le voyage est pire pendant les turbulences. (Podróż jest gorsza podczas turbulencji.)
Mauvais (zły)	Pire (gorszy)	Ce service est pire que celui de l'année dernière. (Ta usługa jest gorsza niż w zeszłym roku.)
Petit (mały)	Moindre (mniejszy)	Il y a un moindre risque avec ce billet flexible. (Jest mniejsze ryzyko z tym elastycznym biletem.)

1. Votre siège est _____ que celui de votre collègue, il est près du couloir. (Twoje miejsce jest lepsze niż miejsce twojego kolegi, jest blisko przejścia.)
a. meilleure b. mieux c. le meilleur d. meilleur
2. Avec ces explications, je comprends _____ les consignes de sécurité. (Dzięki tym wyjaśnieniom lepiej rozumiem instrukcje bezpieczeństwa.)
a. le mieux b. meilleur c. mieux d. plus bon

1. meilleur 2. mieux

Przepisz zwroty (QR: A1+)



1. (meilleur) Ce restaurant est bon, mais l'autre est encore plus bon.

(Ta restauracja jest dobra, ale druga jest jeszcze lepsza.)

2. (mieux) Je parle bien français, mais je parle anglais encore plus bien.

(Mówię dobrze po francusku, ale po angielsku mówię jeszcze lepiej.)

3. (pire) Le service est mauvais aujourd'hui, et hier il était encore plus mauvais.

(Obsługa jest dziś zła, a wczoraj była gorsza.)

1. Ce restaurant est bon, mais l'autre est encore meilleur. 2. Je parle bien français, mais je parle anglais encore mieux. 3. Le service est mauvais aujourd'hui, et hier il était pire.

3. Ćwiczenia

1. Dopasuj elementy o powiązonym znaczeniu.

- | | |
|----------------------------|--------------------------------|
| a. Le passeport | 1. comprendre plus facilement |
| b. La douane | 2. le contrôle des frontières |
| c. Le contrôle de sécurité | 3. la vérification des bagages |
| d. mieux comprendre | 4. le document de voyage |

a-4 b-2 c-3 d-1



2. Informacja dla podróżnych – odprawa i kontrola bezpieczeństwa (QR: Audio)



Wypełnij luki: enregistrement, vol, consigne, passeport, terminal

Avis voyageurs Pour votre (1) _____, faites l' (2) _____ en ligne ou au comptoir au moins deux heures avant le départ. Préparez votre (3) _____ ou votre carte d'identité et gardez votre carte d'embarquement à portée de main. Vérifiez le (4) _____ et l'heure du vol sur les écrans : certaines portes peuvent changer.

Au contrôle de sécurité, mettez les liquides dans un sac séparé et sortez les appareils électroniques. Les objets interdits en cabine peuvent être déposés en (5) _____ et récupérés à votre retour. Après la douane, suivez les panneaux vers votre porte.

Informacja dla podróżnych (lotnisko, Francja)

Na swój lot dokonaj odprawy online lub przy stanowisku co najmniej dwie godziny przed odlotem. Przygotuj paszport lub dowód osobisty i miej kartę pokładową pod ręką. Sprawdź terminal i godzinę lotu na ekranach: niektóre bramki mogą się zmienić.

Podczas kontroli bezpieczeństwa włóż płyny do oddzielnej torby i wyjmij urządzenia elektroniczne. Przedmioty zabronione w bagażu podręcznym można zostawić w przechowalni i odebrać po powrocie. Po odprawie celnej kieruj się znakami do swojej bramki.

(1) vol, (2) enregistrement, (3) passeport, (4) terminal, (5) consigne

1. Quels documents et quelles étapes sont importants avant le départ et au contrôle de sécurité ?
- _____

3. Posłuchaj fragmentu audio i wybierz poprawną odpowiedź. (QR: Audio)

Prawda Falsz

- | | | |
|--|--------------------------|--------------------------|
| 1. La passagère a déjà enregistré son vol en ligne avant d'arriver à l'aéroport. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 2. Son vol est un trajet direct sans escale. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 3. Le pilote prévient qu'il peut y avoir des turbulences après le décollage. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

1-V 2-X 3-V



4. Wybierz poprawne rozwiązanie

1. Le vol AF123 _____ à Paris-Charles-de-Gaulle (Lot AF123 ląduje na Paris-Charles-de-Gaulle o 18h30, mais parfois il y a de la turbulence. *(Lot AF123 ląduje na Paris-Charles-de-Gaulle o 18:30, ale czasami występują turbulencje.)*)
a. atterris b. atterrissent c. atterrit d. atterrira
2. Après l'escale à Lyon, l'avion _____ (Po postaju w Lyonie samolot wystartował z dwudziestominutowym opóźnieniem.)
_____ avec vingt minutes de retard.
a. a / décoller b. est / décollé c. a / décollé d. a / décollée
3. Je _____ mieux les consignes de sécurité (Lepiej rozumiem instrukcje bezpieczeństwa, quand l'hôtesse parle lentement. *(Lepiej rozumiem instrukcje bezpieczeństwa, gdy stewardesa mówi powoli.)*)
a. compris b. comprends c. comprendre d. comprend
1. atterrit 2. a / décollé 3. comprends

5. Odgrywanie ról - dialogi (QR: Audio)



Au comptoir d'enregistrement

Agent *Bonjour Madame. Votre passeport, s'il vous plaît, et votre réservation.*

d'enregistrement: *(Dzień dobry, proszę pani. Poproszę paszport i rezerwację.)*

Passagère: *Bonjour. Voilà mon passeport. Je vais à l'étranger et j'ai une escale à Madrid — c'est bien le vol AF1742 ?*

(Dzień dobry. Oto mój paszport. Lecę za granicę i mam przesiadkę w Madrycie — to na pewno lot AF1742?)

Agent *Oui, c'est bien celui-là. Vous partez du terminal 2F. Ensuite, vous irez au*

d'enregistrement: *contrôle de sécurité.*

(Tak, to ten. Wylatuje pani z terminalu 2F. Następnie pójdzie pani na kontrolę bezpieczeństwa.)

Passagère: *D'accord. Et la douane, c'est avant ou après l'escale ?*

(Dobrze. A odprawa celna jest przed przesiadką czy po niej?)

Agent *À Paris, vous passez d'abord le contrôle de sécurité. La douane dépend de*

d'enregistrement: *la destination finale, mais à Madrid suivez les panneaux 'correspondances'.*

(W Paryżu najpierw przechodzi pani kontrolę bezpieczeństwa. Odprawa celna zależy od ostatecznego celu podróży, ale w Madrycie proszę kierować się znakami „przesiadki”).

1. Quels documents la passagère donne-t-elle à l'agent, et pourquoi ?
-

6. Mówienie (QR: AI+)



Pouvez-vous me dire où se trouve le terminal pour mon vol ? / Je préfère m'enregistrer en ligne, c'est plus rapide. / Comment puis-je récupérer cet objet après le contrôle ?

1. Vous arrivez à l'aéroport et vous ne trouvez pas votre terminal. Que demandez-vous au personnel et quelles informations donnez-vous sur votre vol ?

2. À la sécurité, on vous confisque un objet dans votre bagage. Que dites-vous pour comprendre la raison et savoir comment le récupérer après le contrôle ?

7. Pisanie: WhatsApp (QR: AI+)

Salut Samira, c'est Paul.

Pour notre **vol** de demain matin (Paris-CDG - Lisbonne), as-tu fait **l'enregistrement en ligne** ? Sur mon billet, c'est le **Terminal 2F**, départ 08h10. On se retrouve vers 06h30 devant le **contrôle de sécurité** ? N'oublie pas ton **passport** ou ta **carte d'identité**. À demain !



Napisz odpowiednią odpowiedź: *Oui, je confirme : le vol part à... et le terminal est... / Je ferai l'enregistrement en ligne ce soir et j'arriverai à... / Peux-tu me dire si le vol est direct ou s'il y a une escale ?*

Ważne czasowniki

Atterrir (wylądować)

Present

atterris

atterris

atterrit

atterrissons

atterrissez

atterrissent

Décoller (startować)

Passé composé

j'ai décollé

tu as décollé

il/elle/on a décollé

nous avons décollé

vous avez décollé

ils/elles ont décollé

je/j'

tu

il/elle/on

nous

vous

ils/elles